### DADOS TÉCNICOS

Tensão de alimentação: 5V DC/2A Tipo de energia:: adaptador AC Sistemas: Linux OS Processador ARM926

Tipo de transmissão: WiFi802.11 b/g/n Resolução de video: 1280 x 720 (HD) Compressão de video: H.264

Lente: 2,8 mm/F2,0 Iluminação nocturna: tak

Iluminação mínima: cor 0,8Lux/F1.4, preto e branco 0.3Lux/F1

Modo noturno: 6 pcs. IR, alcance até 10 m

Suporte de protocolo de rede: TCP/IP, HTTP, TCP, UDP, SMTP, FTP, DHCP, DNS, DDNS, NTP, UPnP, RTSP, P2P, itd

Visualização telemóve( smartp,one, tablet ou Pc)

Grau de proteção: IP20

Temp. de funcionamento: -20°C + 70°C

Humidade: 90%

Dimensões (mm): Ø58 / 105

Cartão de memória: Micro SD de 64GB (não incluído) outros recursos: Função IR-CUT, troca automática de

filtro, serviço DDNS embutido

Peso líquido: 0,124 kg

Cada agregado familiar é detentor de equipamentos elétricos e eletrónicos e, portanto, um potencial produtor de residuos perigosos para as pessoas e para o meio ambiente, devido à presença no equipamento de substâncias, misturas e componentes perigosos. equipamento valioso material do qual podemos recuperar matérias-primas como cobre, estanho, vidro, fundição e outros.



O simbolo do lixo com rodas riscado colocado no equipamento, na embalagem ou nos documentos anexos significa que o produto não deve ser descartado com outros residuos. Ao mesmo tempo, a marcação significa que o equipamento foi colocado no mercado após 13 de agosto de 2005. É de responsabilidade do utilizador entregar o equipamento usado num ponto de recolha designado para o processamento adequado. Informações sobre a disponibilidade de um sistema de recolha disponível para equipamentos usados, aqui elétricos, podem ser encontradas no ponto de informações da loja. O manuseamento adequado de equipamentos usados evita consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana!

08/2018

FABRICANTE

ORNO-LOGISTIC Sp. z o.o.

ul. Rolników 437, 44-141 Gliwice, tel. 32 43 43 110, www.orno.pl





CÂMARA DE MONITORAZAÇÃO IP SEM FIOS INTERNA, MINI Modelo: OR-MT-GV-1808







### ÍNDICE

Conteúdo da embalag em	3
Processo de instalação	3
Instalação de aplicativos	3
Configurações do dispositivo	4
Opções adicionais	6
Reprodução de vídeo	6
Gerir equipamentos	6
Resolução de problemas	7
Notas importantes	
Dados técnicos	8

### Declaração de conformidade:

Orno-Logistic Sp. z o.o. declara que o tipo de dispositivo de rádio: OR-MT-GV-1808, CÂMARA DE MONITORIZAÇÃO IP INTERNA SEM FIOS, MINI está em conformidade com a Diretiva 2014/53 / UE. O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereco na Internet: www.orno.pl



Antes de utilizar o equipamento, leia este Manual e guarde-o para um uso futuro. Qualquer reparação ou modificação realizada por si resultará na perda de garantia. O fabricante não é responsável por qualquer dano que possa resultar do uso ou instalação imprópria do equipamento. Visto que as especificações técnicas estão sujeitas a modificações contínuas, o fabricante reserva-se o direito de fazer alterações às características do produto e a introduzir diferentes soluções de construção sem a deterioração dos parâmetros do equipamento ou da sua qualidade funcional. Informações adicionais sobre os produtos da marca ORNO estão disponíveis em: www.orno.pl. Orno-Logística Sp. z o.o. não é responsável pelas consequências de não seguir as instruções neste manual. O Sp Orno-Logístico. z o.o. reserva-se o direito de alterar as instruções. Versão atual disponível para download em www.orno.pl. Todos os

direitos de tradução / interpretação e direitos autorais deste manual são reservados.

- 1. Não use o dispositivo para fins diferentes daqueles a que se destina.
- 2. Execute todas as atividades com a energia desligada.
- 3. Não mergulhe o aparelho em água ou outros líquidos.
- 4. Não opere o dispositivo quando a caixa estiver danificada.
- 5. Não abra o dispositivo nem execute reparos não autorizados.

Danos resultantes de uma ligação incorreta não podem ser reparados na garantia!

# RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

- Alguns nomes têm caracteres especiais, o que pode causar problemas com a ligação. Para conectar o dispositivo á rede WiFi de forma eficiente, ele irá medir o dispositivo usando caracteres e letras em inglês.
- É emitido um sinal sonoro durante a configuração da ligação para validar uma ligação válida, mas se esta não existir
- a) Verifique se o router está definido para transmissão 4G (não suporta transmissão 5G);
- b) Pressione o botão RESET na unidade por um longo período de tempo até ouvir um sinal sonoro para restaurar as configurações de fábrica. Em seguida, pressione brevemente o botão RESET para entrar no modo de login. Configure a ligação.
- c) Verifique as configurações do servidor DHCP (deve estar definido como ON), as configurações de isolamento IP (deve ser ajustado para OFF). Depois, introduza os números "6" na janela Canal nos ajustes de rede.





- 3. Há uma ligação entre o telefone e a câmara, mas não há imagem:
  - a. Se dois routers em uma LAN estiverem em execução, altere suas configurações para diferentes.
    Aplique as seguintes configurações e tente novamente conectar-se á rede.



- 4. Sem imagem da câmara após a detecção de movimento:
  - a. O alarme deve estar ativado (Device Configuration -> Alarm setting)
  - b. As notificações do telemóvel devem estar ativadas (Configurações -> Notificações V380S)
  - c. Os aplicativos devem estar ativados no seu telemóvel







### NOTAS IMPORTANTES

- O aparelho deve ser colocado longe de fontes de calor e altas temperaturas. Evite instalar em lugares onde os raios do sol caem diretamente na lente da câmara.
- 2. Evite instalar o dispositivo em locais om alta humidade (acima de 85% de humidade relativa), condições externas prejudiciais (por exemplo, temperatura muito alta ou baixa). Não exponha o dispositivo a inundações nesse caso, desconecte a fonte de alimentação do dispositivo imediatamente.
- 3. Monte a câmera na parede ou coloque-a horizontalmente numa estrutura estável.
- 4. Não force o cartão de memória na ranhura.

Ao selecionar a opção MORE no painel do menu inferior, ternos a opção de escolher mais opções para definir.



# REPRODUZIR GRAVAÇÕES

Existem três maneiras de visualizar a galeria:

- 1. Selecione a opção PLAYBACK no painel inferior do menu e, em seguida, o dispositivo a partir do qual deseja reproduzir a gravação. Defina a data e a hora em que está interessado e confirme tocando em "Search for files". Selecione a gravação na lista e reproduza. Controle a gravação pressionando os botões no painel inferior.
- 2. Selecione a opção MORE no painel inferior do menu e selecione "Foto". Pode escolher entre visualizar imagens (Pictures) e gravações (Record).

3. Selecione a opção "The Device List" é, no canto superior esquerdo, toque no ícone da galeria. Pode escolher entre visualizar imagens (Pictures) e gravações (Record).





Opcja 1 / Opção 1 1

Opção 2

Opão 3

Ao escolher a opção THE DEVICE LIST no painel inferior do menu, tem a opção de gerir dispositivos ligados. Selecione o dispositivo que deseja definir. Em seguida, selecione uma das opções para alterar as suas configurações.



- Remover dispositivo
- 2 Mensagens de alarme (após deteção de movimento)
- 3 Ativando não monitorzação.
- ④ Configurações
- ⑤ Editar







Transformador







1. Lique a font e de alimentação

2. Faca o download do aplicativo e instale no telemóvel

3. Lique-se à rede WiFi.

Faça o download do aplicativo V380S para o seu telemóvel, baixando-o da página apropriada ou digitalize o código QR.

### PASSO 2.

Lique a fonte de alimentação da câmara, e o dispositivo inicia. PASSO 3.

Em seguida, abra as configurações de WiFi no seu telemóvel e lique-se á câmara MV. Em seguida, abra o aplicativo e toque em "+" no canto superior direito. Selecione "Adicionar dispositivo de rede" para adicionar a câmara.











Digite o número de identificação do dispositivo (digitalize o código QR da câmara ou procure o dispositivo tocando em "LAN search"). Nomeie a câmera ("User name") e forneca a senha! ("Password"). Selecione "Add to the list "para ligar."

### Passo 5.

Execute a configuração do dispositivo selecionando a opção "SETT" no painel da câmara e abra as "Network Settings".

### Passo6.

Selecione "Station Mode" e depois (selecione seu WiFi e digite a senha). Selecione "Confirmar" para salvar.







Network settings

Recording settings

Dafe & Time \$41ting

Static IP configuration

Device Upgrade

Alarm setting

# Passo 7.

Lique o seu dispositivo móvel à rede WiFi para poder controlar a câmara remotamente: quando a janela aparecer, selecione a opção "YES".

Pode definir a operação da câmara de acordo com suas necessidades. Vá para o painel inferior na opção "MORE "e defina:

- 1, CONFIGURAÇÕES DE REDE (Network settings): Modo AP e "Station Mode" (ligação com router), pode alternar livremente:
- -Modo AP: operação da câmara como um ponto de acesso independente, chamado Hotspot.
- O símbolo "MV". ". Ex" ou
- "MV31000000" é exibido na ligação
- "Station Mode": lique o dispositivo ao

Confirme as configurações selecionando SAVE

# 2. CONFIGURAÇÕES DE GRAVAÇÃO (Recording settings):

- Gravação automática de imagens:
- Alarme de vídeo: gravação apenas quando movimento é detectado:
- Vídeo e áudio: gravação com som;
- Resolução de vídeo: configurações de resolução de imagem, alta resolução selecione HD, resolução mais baixa selecione SD. Confirme as configurações selecionando SAVE









### 3. CONFIGURAÇÃO DE DATA E HORA (Date & Time setting):

A configuração da data e hora corretas pode ser feita digitando ou selecionando manualmente a opcão ".Same as mobile phone time" - sincronização de hora/data a partir do telefone. Confirme as configurações selecionando SAVE



Mandarin ©English

Alarm Area

Voice prompt



# - 4. CONFIGURAÇÕES DE ALARME - DETECCÃO DE MOVIMENTO

(Alarm setting):

- Alarme on/Alarm off: liga/desliga o alarme através de um interruptor:
- Área de alarme: configurações da área do monitor:
- Notificação de alarme som: ativar / desativar o alarme sonoro
- Idioma do prompt de voz: selecione o idioma (Polaco, inglês, russo, turco, alemão, italiano, chinês, português, espanhol, chinês simplificado). Confirme as configurações selecionando SAVE

# 5. CONFIGURAÇÃO DE IP (configuração da ligação IP):

- Configuração automática endereço IP dinâmico:
- Configuração manual imagem IP estática.
- Confirme as configurações selecionando SAVE



# 6. ATUALIZAÇÃO DO DISPOSITIVO (Atualização de Software

- Verifique a disponibilidade das atualizações. Se não houver nenhuma atualização, a janela "No version update" será exibida